



RENOVAR +
RECONSTRUIR

ARQUIDIÓCESIS DE NUEVA YORK

VERANO DE 2020

This information can also be found in English.
Go to renewrebuild.org/news-1

LAS PARROQUIAS DE *RENOVAR + RECONSTRUIR* RESPONDEN A LA CRISIS DEL COVID-19 CON UN LIDERAZGO FIRME Y UNA FE INQUEBRANTABLE

Si ustedes llaman a la parroquia St. Peter-St. Mary, observarán que el párroco frecuentemente atiende el teléfono personalmente. Eso no es habitual en una parroquia activa y bulliciosa, más aún durante estos tiempos particularmente difíciles para nuestros sacerdotes. El Padre Thomas Madden ha estado “guiando al rebaño” en St. Peter-St. Mary durante los últimos 18 años desde abril de 2002 cuando fue asignado a la parroquia de Haverstraw como administrador. La parroquia es una familia espiritual, congregada y formada por la segunda y tercera generación de católicos eslovacos, provenientes de St. Mary; los feligreses irlandeses e italianos de siempre, provenientes de St. Peter; y una vibrante comunidad hispana representativa de una variedad de países. “La parroquia tiene un buen espíritu”, comenta el Padre Madden. “Estas comunidades se combinan bien entre sí y se respaldan mutuamente”.

St. Peter-St. Mary es una parroquia activa que cuenta con ministerios de jóvenes, un ministerio de confinados al hogar, ministerios de justicia social que sirven a los hambrientos y a los que carecen de vivienda, y muchos otros ministerios más. “En el corazón de todo esto está Cristo”, nos dice el Padre Madden. Antes de la pandemia, la parroquia celebraba Misa dos veces al día y la Adoración Eucarística estaba disponible todos los martes en la iglesia. “La presencia de la Eucaristía es como un latido del corazón que vibra en toda la parroquia. Es una bendición para nosotros tener



Restauración del mural de la iglesia.

“En el corazón de todo está Cristo.”

– P. Thomas Madden

aquí personas devotas, cuya fe está en el centro de sus vidas”. Esta unidad centrada en Cristo es algo que han logrado preservar, a través del uso de los medios sociales y la tecnología, durante el brote del COVID-19. “Hay una conexión palpable, que aún conservamos, con los momentos en que rezábamos juntos”, explica el Padre Madden.

Gracias a *Renovar + Reconstruir*, la parroquia tiene renovaciones importantes planeadas para la primavera y el verano. En la iglesia, el trabajo está en marcha: restaurar los bancos, colocar un nuevo piso y pintar el interior de la iglesia. El punto de inflexión para la cam-

pañá, manifiesta el Padre Madden, tuvo lugar cuando los fondos recaudados durante el primer año y medio permitieron restaurar el mural de Pentecostés situado sobre el altar. Ver los resultados fue lo que alentó a la

gente a participar. El Padre Madden tiene la esperanza de que las renovaciones “agreguen una dimensión especial al hecho de regresar juntos aquí, a las Misas”, una vez levantadas las medidas de cuarentena.

EL CUMPLIMIENTO DE LAS PROMESAS DE DONACIÓN PARA LA CAMPAÑA *RENOVAR + RECONSTRUIR* ESTÁ AYUDANDO A LAS PARROQUIAS DE MANERAS INESPERADAS

La parroquia St. Paul-Holy Rosary, ubicada en el vecindario del este de Harlem, en Manhattan, fue confiada por la Arquidiócesis de Nueva York a la orden religiosa Instituto del Verbo Encarnado en 1998. El Padre Pablo Waldmann, miembro de la orden religiosa argentina, ha sido párroco de esta vigorosa parroquia, donde predominan los inmigrantes, desde 2014. La parroquia también es atendida por la rama de religiosas de la orden: Instituto Servidoras del Señor y de la Virgen de Matará. Ellas dirigen una despensa de alimentos en la parroquia que sirve a la población del área que carece de vivienda.

El Padre Waldmann ha sido testigo presencial de las consecuencias que sufre una comunidad al luchar contra el precipitado avance del COVID-19. Ante los problemas de salud de la comunidad, con frecuencia se les suma la pérdida de empleo para muchos, en una situación de por sí financieramente vulnerable. El Padre Waldman explica que la pandemia “está causando mucha angustia en la comunidad”. Él y sus sacerdotes colegas dedican mucho tiempo a servir a las familias en crisis, asegurándose de que tengan los recursos que necesiten en este momento crítico. “La celebración pública de la Misa ha sido suspendida; sin embargo, desde una perspectiva pastoral, todo continúa igual. Estamos aquí para servir a la gente de la comunidad”, comenta. Al igual que muchas de las parroquias de la arquidiócesis, St. Paul-Holy Rosary está transmitiendo Misas en directo a través de los medios sociales y aprovechando al máximo la tecnología disponible para atender a las personas confinadas en su hogar durante la pandemia.

“Nuestra parroquia es muy especial. La mayoría de nuestros feligreses son inmigrantes y no cuentan con los mismos recursos financieros que aquellas personas nacidas y criadas aquí. Sin embargo, ellos hacen lo que pueden para apoyar a su parroquia. Tienen un fuerte



Santuario restaurado de la iglesia St. Paul-Holy Rosary en Manhattan.

sentido de responsabilidad para con su Iglesia. Estoy agradecido por lo que hacen”. El Padre Waldmann relata que su parroquia depende, en gran medida, de la asistencia de la arquidiócesis. El 74% de los fondos de *Renovar + Reconstruir* que recauda la arquidiócesis se destina a ayudar a parroquias como St. Paul-Holy Ro-

“Una parroquia como la nuestra depende en gran medida de las iniciativas de la arquidiócesis”

– P. Pablo Waldmann

sary. Si bien la parroquia pudo reemplazar el techo de la iglesia y restaurar el exterior de la estructura con la ayuda de la arquidiócesis, ellos esperan colocar una rampa para facilitar el acceso, instalar aire acondicionado y reparar los daños ocasionados por el agua en la iglesia, una vez cumplidas las promesas y recaudados los fondos de la campaña *Renovar + Reconstruir*. Por el momento, su enfoque está puesto en servir a sus feligreses durante la crisis.

RECONSTRUYENDO LA IGLESIA EN MEDIO DE UNA PANDEMIA

Cuando en marzo de este año la arquidiócesis anunció que las Misas quedaban suspendidas como resultado de la pandemia, el Padre McLoughlin, párroco de la parroquia St. Columba en Hopewell Junction, decidió llamar directamente a cada familia de la parroquia. Él y los sacerdotes que forman parte de su equipo se contactaron con casi 2,000 familias durante las semanas preliminares a Semana Santa. “Desde el brote del coronavirus, hemos tenido que reconsiderar todo: cómo servimos y cuidamos a la gente, y cómo compartimos la fe durante esta crisis”. Ellos han traído nuevas soluciones. Entre ellas, la opción de transmitir las Misas en directo en Facebook, y de enviar comunicaciones de forma regular vía Flocknote para mantenerse conectados. Esa comunicación personalizada está marcando una diferencia en un momento en que los feligreses necesitan apoyo comunitario más que nunca.

Tal como es el caso con muchas de las parroquias de la Arquidiócesis de Nueva York, St. Columba ha estado ofreciendo a las familias servicios de exequias, pero no han podido incluir Misas en ellos. Al Padre McLoughlin y a los sacerdotes que forman parte del personal, les gustaría hacer más por las familias que están angustiadas y afligi-

das. Ellos entienden el impacto emocional que ocasiona la separación en momentos como estos. “Es particularmente difícil para las familias que están separadas de sus seres queridos, y los tienen lejos, en esos últimos momentos, en hospitales y asilos”, explica. El ministerio de cuidados de la parroquia está trabajando también, con diligencia, para mantener la conexión con los feligreses ancianos, especialmente con aquellos que viven solos y tienen pocos familiares cerca o tal vez ninguno que los puedan asistir.

Cuando la Arquidiócesis de Nueva York anunció la campaña *Renovar + Reconstruir* 2017, el Padre Michael McLoughlin comenzaba su tercer año como párroco en St. Columba. Desde su construcción en 1989, St. Columba no había sido objeto de ninguna renovación importante y él vio la oportunidad de “hacer algo especial para Dios”. Con los fondos recaudados, ellos instalaron y dedicaron un nuevo altar, una pila bautismal y un ambón. También pudieron crear una nueva área de coro, después de años de deterioro de la anterior. “Realmente no habríamos asumido un proyecto como este, si no hubiese sido por la campaña *Renovar + Reconstruir*”.

El próximo proyecto en la lista es cambiar las ventanas de la escuela, que datan del 1965.

La Arquidiócesis de Nueva York recaudó \$ 248.7 millones para renovar y reconstruir nuestra Iglesia física y espiritualmente. **La gran mayoría de los fondos recaudados por las parroquias permanecerán dentro de las parroquias**, y el resto apoyará otras prioridades arquidiocesanas, incluida la ayuda de emergencia.

Se han recibido \$ 127 millones del dinero recaudado. Los \$ 121.7 millones restantes consisten en promesas de contribuciones que se realizarán en los próximos cinco años.

74%

de los fondos recaudados por las parroquias queda en las parroquias para proyectos de mejora de los bienes de capital



\$184,000,000

26%

respalda otras prioridades arquidiocesanas, tales como:

- Proyectos extraordinarios de capital para parroquias necesitadas
- Evangelización y formación de líderes laicos
- Escuelas secundarias católicas
- Catholic Charities
- Restauración de la catedral de San Patricio



\$64,700,000



RENOVAR + RECONSTRUIR HOY

Gracias a la gran generosidad de nuestros donantes, al arduo trabajo de nuestros párrocos, y a los numerosos voluntarios de las parroquias que contribuyeron con fondos, tiempo y oraciones para *Renovar + Reconstruir*, la campaña superó en \$48.7 millones su meta original de \$200 millones. La mayoría de las promesas financieras se recibirán durante los próximos cinco años y beneficiarán a las 288 parroquias de la Arquidiócesis de Nueva York. Cuando uno considera que muchas parroquias son responsables del mantenimiento

de varias estructuras (por ejemplo, los edificios de las iglesias, las escuelas, los salones parroquiales, los terrenos), la necesidad de contar con una campaña como *Renovar + Reconstruir* se hace evidente.

Como resultado de la pandemia del COVID-19 y la suspensión de Misas, casi la mitad de nuestras parroquias están dependiendo de la arquidiócesis para algún tipo de asistencia financiera. Gracias a la visión estratégica de *Renovar + Reconstruir*, hay fondos destinados a asistencia de emergencia.

CATEGORÍAS DE PROYECTOS	# DE PROYECTOS PARROQUIALES
Reparaciones en iglesias (bancos, restauración estructural de interior y exterior, pisos, puertas, etc.)	473
Electricidad y tecnología (mejoras en la parte eléctrica y reemplazos de equipos de sonido)	64
Seguridad en edificios (sistemas de seguridad y de protección contra incendios)	33
Techos nuevos y techos reparados	101
Nuevos equipos de calefacción, ventilación y aire acondicionado)	96
Restauración del área de estacionamiento	68
Mejoras a iluminación ecológica y/o paneles solares	48
Nuevas calderas	40
Reparaciones en salones parroquiales	40
Restauración de vitrales (con renovación de ventanas)	52
Reposición del fondo de emergencias	64
Rampas para facilitar el acceso	30
Escuelas (cocinas y cafeterías, reformas estructurales y reformas en los patios)	19
Total de proyectos de la campaña de capital de <i>Renovar + Reconstruir</i>	1,128

*Si todavía no ha contribuido los fondos para apoyar su compromiso de donación, comuníquese con la oficina de *Renovar + Reconstruir* por teléfono al 646-794-2008 o escríbanos a renewrebuild@archny.org.*